

Los Sometent

DIARI CATALANISTA D'AVISOS Y NOTICIAS

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ

A la Administració de aquest diari i en las principals llibreries d'aquesta ciutat y de fora.
A Barcelona: Kiosco de Calaf Rambla de las Flores.
No's retornan los originals encara que no's publiquin.

REUS, Dijous 14 d' Agost de 1902.

ANY XVII

NUM. 4356

Redacció y Administració: Arrabal baix Jesús, 4.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Reus, un mes, Ptas. 1'25
En provincias, trimestre. " 4 -
Extranjer y Ultramar. " 8 -
Anuncios, á preus convencionales

TRIPLE AYGUA NAF SERRA

(Cullita d'aquest any) preparada ab la flor recent recullida del taronjer agre.

Es de un agradable sabor y delicat perfum.

FARMACIA SERRA. DEVANT DEL SOLAR QUE HA ADQUIRIT LO BANCH D'ESPANYA

TALLER DE ESCULTOR Y DAURADOR

DE PERE DOMENECH. ARRABAL BAIXA DE JESÚS 25, REUS

Especialitat en altars, capellas, templetas, columnas, reclinatoris, adornos y details arquitectonics y escultorics para iglesias, etc.

Imatges de fusta y cartró-pedra de totas midas y models.

PREUS REDUÏTS

GRAN HOTEL-RESTAURANT SUÍS

(Avans Louvre.) Lo més modern de Barcelona, dirigit per

MR. PAUL FARRENY

ex-majordom de varis grans hotels de Fransa

Aquest Hotel, completament reformat, reuneix tota l'elegancia y comoditats conegudas fins lo dia.—Timbres elèctrics; Perruquer á casa; Intèrpretes; Cuartos de bany; Cotxes á la arribada de trens y vapors; Saló de lectura y piano; Teléfono 1974; Cuartos de dutras; Excelent cuyna Espanyola y Francesa á càrrech d'un dels millors Chefs de la Capital.

PLASSA DEL ANGEL, 10.—BARCELONA

Sucursal: á Tarragona: Fonda de Madrid y á Girona: Hotel Peninsular.

AIXAROP DE HIPOFOSFITS

CLIMENT

LA LLEGÍTIMA MARCA «SALUD»

Senyors Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors meus: Haventse presentat á la meva clínica la Sra. D.^a N. N. afecta de Cloro-anemia, en irregularitat en la menstruació, manca de gana y de forsas, vaig prescriureli: Aixarop Climent marca SALUD, y foren assombrosos los resultats, donchs, en poch temps cobrá apetit y forsas y se li regularisaren las reglas.

—Dr. Letamendi. Senyors Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors meus: Lo nen X. de tres anys, sofria desde més d'un any de una escrofúla crónica. Cansat d'usar sens cap resultat cuantas emulsions y reconstituyens se presentizan pera aquestos cassos, vaig ensajar los Hipofosfits Climent, trobant consol lo pacient ja en lo primer frasco y molt prompte la curació completa.—Dr. Llorens, Catedratic de Barcelona.

Exigeixis lo llegitim Aixarop Climent SALUD, únich aprobat per la Real Academia de Medicina de Barcelona, puig s' en capen altre del mateix nom.

LOT
LOT
LOT
LOT
LOT
LOT
LOT

AMARCH LOT TÓNICH

APERITIU, CORROBORANT-FEBRÍFUGO

THE COSMOS. RN C. Y DE C. EN P. BARCELONA

Lo us d'aquest TÓNICH, ej. reeix una acció estimulant sobre l'aparat gastro-intestinal aumenta l'apetit y facilita la digestió. La nausea, el vòmit, los yahidos, lo mareig paran casi semp e present una ó dos copetas d'aquest tónich. En las localitats pantanosas, ahont existeix lo pauidisme, es indispensable son us, donchs es febrífugo, com justament ho declaman molts Metjes célebres, que l'han indicat y segueixen indicantlo com medi eficas para precaveres de las calenturas.

Pendre una ó dngas copetas d'aquest tónich á diari, vol dir cuidar ab esmero la propia salud.

Se pren ab aygua, sífo ó pur: avans de menjar com aperitiu; després com digestiu.

AGENT GENERAL EN REUS, JOSEPH MARTORELL S. en C.—Carrer Monterols número 30.

LOT
LOT
LOT
LOT
LOT
LOT

GUANOS

FABRICATS PER LA CASA MASSO Y FERRANDO

Superiors á 20 y 22 pessetas lo sach de 70 kilos
Especial para vinyas á 13 pts.

Lo propietari que vulga conseguir bonas cullitas que probi los guanos dels senyors

MASSO Y FERRANDO

REUS

TALLER DE CAMISERIA DE JOSEPH MARTORELL

MONTEROLS 40.—REUS

Novetats en corbateria, generos de punt, roba blanca para senyors, botons y botoneduras para camisas, paraiguas, sombrillas, bastons, petacas, cigarreras, carteras, tergeters, moneders, poquillas y elásticos. Agallas para corbatas. Se fan á mida camisas, calsetets, colls y punys.

DESCENTRALISACIO

No sabem si ab la bona intenció de fer quelcom profitós en be del rays ó ab la asegoná de cambi: que sempre han empleat los politichs madrilenys para enganyar á la opinió pública, en lo Consell de Ministres darreament celebra: lo senyor Moret, Ministre de la Governació, doná compte de un R. D. que enviava á la firma del Rey, establiat reglas taxativas para l'cumpliment de la ley dels procediments etz., pera que en la práctica produeixi tota la descentralisació que al Govern li es licit realisar dintre dels preceptes de las leys provincial y municipal.

Si ha estat ab la bona intenció que avans

indiquem, considerem al Govern molt poch enterat de las aspiracions dels regionalitas, de las manifestas necessitats del pays en aquest sentit. Y, de totas maneras, una pobresa que poch ó res ha de remediad del mal que ne fa sufrir la falta de una ampla y veritable descentralisació, puig ab tant poch remey no s' aliviará la malatia y l' mal seguirá l' seu curs, no conseguintse enganyar á la opinió com potser se preten ab lo R. D. en vist á la firma de Sa Magestat.

EN FAVOR DE LAS GARANTIAS

Madrid 12.
L' Heraldo publica una carta del diputat catalanista don Albert Rusiñol, contestant á

l' invitació del director de El Evangelio, don Laopold Romen, pera lo meeting en favor del aixecament de la suspensió de garanties a Barcelona.

En la carta del senyor Rusñol se diu lo que segueix:

«Catalunya, que may ha permanescut indiferent devant de las necessitats y de las aficcions de las sevas germanas, veurá ab satisfacció la protesta del meeting del 17 del corrent agost, per las inmerescudas vexacions de que es objecte, desde fa anys, per part dels Governos que s' han succeit en lo poder, tant més quant l' aplicació de la ley excepcional s' efectúa sense cap subjecció a la de orde públich que la regula.

«El restabliment de la legalitat constitucional ha de ser beneficiosa als interessos morals y materials de Catalunya, repercutint saludablement en las demás regions del Estat espanyol, puyadas avuy de sentir la veu dels catalans, precisament quan ab més empenyo y ab més forsa s' havia aixecat allí la bandera de la regeneració de Espanya.

«Mes, trist es dirho; la ineptitud dels Governos es tan gran y las ambicions politicas son tan sense fré, que Catalunya ha de viure ab lo réjim exrepcional ó morir ab l' anarquia y lo moti.

«Peró aquet sistema de continua subjecció, dins del qual vivim sempre, sense drets ni llibertats, no pot perdurar. Un catalá ilustre, don Joan Prim, va profetisar, en una sessió memorable del Congrés de diputats del Estat espanyol, grans perturbacions en la vida moral y material de Catalunya, si 'ls Governos centrals persistian en la costum abusiva de suspendre las garantías constitucionals y de proclamar la ley marcial.

A més d' aquesta adhesió, la comissió organitzadora del meeting ha rebt las dels diputats a Cortes senyors Paraiso, Rius, Torres, marqués de Tamarit y Cessari Sanz Escartin.

Lo número de societats adheridas es fins ara de 34.

ras, sens pagar préviament dit impost ab un 100 per 100 de recarrech.

Lo que s' fa públich pera que arribi a coneixement de las personas interessadas.

Reus 13 Agost 1902.

Table with columns: Location (Tester Oest, Est, Massana A, B, C, D, F, G, H, L), Class (tercera, cuarta), and Amount (1 al 5, 6, 10, 5, 10, 71, 10, 72, 70, 105, 68, 102, 42, 128, 82, 123, 78, 156, 22, 100).

DE REUS

Aquets pobres possibilistas de Reus farian llástima sinó fessin fástich com totas las naturalesas degeneradas. A Reus encara hi ha possibilistas. Aixó serà una sorpresa pera molts. Els que s' dediquin a estudis politichs arqueològichs poden venir a visitar aquesta ruina del mateix modo que s' visitan las sepulturas prehistòricas en las rocas del castell d' Aramprunya y del monastir románich de Sant Pere de Casserras.

Aquells revolucionaris de Reus dels temps den Prim, que evolucionaren en 1868 cap a la república, agafats primer a la federal y després al possibilisme unitari den Castelar, a tu. El mon tomba, els anys passan, las orientacions de la política cambian a conseqüencia dels nous estudis sociològichs y per lo tant la societat evoluciona; lo que era considerat com un avens en 1870, avuy es considerat com un arcaisme y ells immòvils, continúan com una estàtua, no saben que siguin al sigle XX, encara vixen en 1870, encara s' crenen que fa discursos de quincalleria en Castelar.

Com una mostra d' aqueix arcaisme, hi tenen un diari que s' alimenta de retalls de doz periódichs de Barcelona, representants lligitims del més abjecte sediment politich, de lo que 'n podriam dir el solatge de las clava-gueras de la capital catalana. Es a dir, va ab malas companyias y aixó li ha donat un modo de parlar que no passa entre las personas decents.

Vé en Thullier a Reus y representa un drama den Dicenta, «Aurora». El diari catalanista LO SOMATENT, dona noticia de la representació, analisant tot son argument, calificantlo de pobre, convencional y plé de coincidencias rebuscadas, y considerant que en Dicenta ha volgut fer una nova «Electra», al veure que aquesta donava bons trimestres a n' en Galdós.

A n' aquesta crítica, l' eco dels arcaichs, dels atrassats, dels retrógados possibilistas, respón ab un escrit ahont hi há, entre altres paraulas dirigidas a LO SOMATENT: «indecente», «que desbarra», «faltado de educació», «no quier o manchar estas columnas copiándolo», «la ridiculez de sus conceptos», «que no tiene cordura, ni dignidad», «mala fé», «estilo tabernario», «que gasta una soltura y ligereza que pecan de cinismo», «ironía rastrera», y acaba ab aquesta ximpleria: «gestará indignado el desalmado critico porque Manuel (el del drama «Aurora») no predica las Bases de Manresa?»

Lo SOMATENT, usant sempre 'l llenguatge de las personas, li refrega 'l seu mateix article per la cara, y pera fonamentar més imparcialment sa crítica, l' encara ab un partidari

seu, un crítich célebre que escriu en un setmanari llibertari, en un altre de pornográfich y en un diari burgés.

L' altre quan se veu ab els dits enganxats, fuig d' estudi y diu que no 'n vol saber rés més.

No 'n vol saber res més en sério y en una secció que vol ésser de broma, hi torna, dient als de LO SOMATENT que no tenen delicadesa y insidiosament parlan d' una suspensió de pagos.

El director de LO SOMATENT els repta a que precisin sas insidiosas calumnias y l'altre respón que no 'l considera persona formal al director d' un periódich carca jesuítich y continúa insultantlo de cobart y sense tó ni só hi embolica a La Veu de Catalunya. Diu que LO SOMATENT «se escribe y piensa con sus pezuñas» y qui l' escriu no sab «si es caballero ó caballeria».

Després de tot aixó, a la persona més prudent li venen ganas de mirar qui es el que l' insulta, y els de LO SOMATENT diuen que l' un es qui va lliurarse dels serveys de las armas en mèrits d' un expedient ilegal y que 'ls altres son tinentes d' alcalde contrariant la Ley Municipal que diu que 'ls que cobrin son ó tinguin contractes ab el Municipi, no podran ésser regidors; e a preguntan perquè volian secularisar el Cementiri vell; denuncian que 'l sello del Ajuntament va per demunt de las taulas del Café de Paris; els acusan d' ocupar indegudamen l' Alcaldia interina, ja que en ausencia del Alcalde y del primer tinent d' Alcalde, correspón l' Alcaldia al segón y no al tercer y prometen además publicar molts més irregularitats que donaran prova plena de la decencia dels que no tenint rahons pera contestar com a personas contestan ab insults.

Y ara ve la aplicació de lo que ha après aquet diari, rosegant el solatge de las dúas cioacas politicas de que parlavam. Ara s' han posat a plorar com criaturas; ara s' lamentan que als seus continuats insults y calumnias, hagi contestat LO SOMATENT posantse un mirall al devant y n' hagi fet adonar a tothom quina mena de gent era la que tenia el mal gust d' insultar y calumniar sense solta, ni volta. Ara els diuen delatores. Ara cridan a las personas decents pera que ro deixin continuar per aquet camí a LO SOMATENT perquè aixó no está bé.

Y lo més curiós del cas es que allí mateix, mentres demana cor y ajuda a tothom pera que no permetin que LO SOMATENT digui res d' ells, allí mateix continuan insultantlo, dientli que es «bajo, ruin y miserable», «de oficio bajo y asqueroso», «carlista disfrazado», «la delicadeza y barra de los carca-catalanistas».

Segueixi, segueixi LO SOMATENT explicantnos qui son aqueixos retrógados, atrassats, reaccionaris, antiliberals, absolutistas, intolerants possibilistas de Reus, y aixís farà un bé a la seva ciutat.

Es precis airejar aquesta reconada de draps yells. Que hi entri l' aire y la llum que son 'ls millors desinfectants.

EL PAGÉS.

(De «La Veu de Catalunya» del dimenge dia 10 d' Agost de 1902.)

A NOSTRES SUSCRIPTORS

Tots aquells de nostres suscriptors que en aquesta estació vajan a estinhejar a fora y desitjin rebre LO SOMATENT en lo punt hont se trobin, se servirán deixar los sevas senyas en nostra Administració.

Calendari catalá

Sant d' avuy.—S. Eusebi
Sant de demá.—La Assumpció de Ntra. Sra.
Surt lo SOL a las 5 h. y 7 m. y s' pon a las 7 h. 1 m.; surt la LLUNA a las 3 h. 40 m. y s' pon a las 12 h. 43 m.

MERCATS

Dilluns de cada setmana, Reus.—Dimecres, Valls.—Dijous, Vendrell y Espuga de Francoll.—Divendres, Cornudella, Montblanch y Tarragona.—Dissapte, Valls, Vendrell y Espuga de Francoll.

SECCIÓ METEOROLÓGICA

OBSERVACIONS

del dia 13 d' Agost de 1902, facilitadas per don Artur Porta, sucesor de R. Gispert.

Table with columns: Hora d' observació, Baròmetre aneroid, Gran. a. humitat, Pluja en 24 horas, Aigua evap. en 24 horas, Estat del Cel. Rows for 9 and 15.

Table with columns: Hora d' observació, TEMPERATURAS (Máxim, Mínim, Ter. sup.), VENT (Direcció, Clase), NUBOLS (Cantit.). Rows for 9 and 15.

LO SOMATENT,

Als ciutadans reusenchs

En vista dels considerandos gens considerats que publica Las Circunstancias en son número d' ahir y que tots nostres coneixehins haurán ja jutjat com se mereix aquell apassionat escrit, LO SOMATENT ha acordat: 1er. Ratificar lo seu acort de no descendir al terreno incult en que Las Circunstancias s' ha posat pera contrarrestar los efectos de nostra campanya en defensa dels interessos morals y materials de Reus, cumplint aixís ab un sagrat deber.

2on. Convidar a Las Circunstancias a que rectificiqui tots los insults, calumnias y conceptes injuriosos que ha publicat contra nostres, ó que concreti 'ls fets y personas a quinas han anat dirigidas a fi de que cada perjudicat pug obrar com millor li convinga.

3er. Que LO SOMATENT probará sempre que vullgan que no ha atacat al Ajuntament, sino a aquells de sos membres que ho han merescut y que 'ls fets denunciats al poble de Reus los sostindrà y també retirará lo que no pug probar si s' considera injuriós pera alguna persona.

4rt. Fer constar que la campanya ha sigut provocada per Las Circunstancias, «organo del partido republicano gubernamental», com també ho probarem de la manera que vullgan.

5nt. Que LO SOMATENT, com a periódich, ve obligat a vetllar pels interessos de Reus y a denunciar a la opinió pública tot enant pug resultar en perjudici del bon nom d' aquesta ciutat.

6sé. Que 'l «Comité Republicano Histórico», ha obrat equivoçada ó maliciosament y sense cap autoritat, pera fer responsables de la bona conducta de LO SOMATENT a personas y representants d' entitats que en res han intervingut en la cuestió batallona, y que LO SOMATENT responderá dignement de la seva conducta allí hont convinga analisarla, satisfentlo, sobre tot, que la opinió pública li aprobi.

Y 7té. Pera probar nostra noblesa, fer públich lo que en aquest escrit se conté y que 'l «Comité Republicano Histórico» que tracta d' apagar lo foc posantli llenya y vol fernes callar valguentes de medis que tothom ha pogut apreciar lligitimos, y pretén justificar al seu «orga» presentant los fets a sa conveniencia, siga tant noble 'l tal «Comité» en son procedir com ho hem estat nosaltres y s' atengui a aquestas manifestacions de

«Lo Somatent»

Reus, 13 d' Agost de 1902.

LLIGA CATALANISTA AVIS

L' exposició de tarjetas postals organizada per aquesta «Lliga» se podrá visitar tots los dias de dotze a una del mitjdia y de vuit a deu del vespre.

Reus 25 de Juliol de 1902.—P. A de C. D. Lo Secretari, Adren Anguera.

Secció oficial

REGISTRE CIVIL

del dia 13 d' Agost 1902.

Naixements

Nieves Gabarró Busquets.—María Martí Ballester.

Matrimonis

Cap

Defuncions

Cap.

ALCALDIA CONSTITUCIONAL DE REUS

En vista del estat deplorable en que s' troban las sepulturas de tercera y cuarta classe del Cementiri General d' aquesta Ciutat, que s' detallen en la adjunt relació, l' Exm. Ajuntament en sessió de 8 del corrent, acordá proceder a sa reparació, pera evitar sa total ruina, a cual efecte se requereix als propietaris de ditas sepulturas a que s' presentin a la Contaduria Municipal de nou a una durant lo terme de 8 dias contats desde 'l de la publicació del present edicte, ahont se 'ls enterará del impost de las reparacions que s' han de efectuar així com lo modo de ferho efectiu. Y s' adverteix als que deixin de satisfacer l' impost que pera las reparacions de las sepulturas de sa propietat se 'ls hi assigni y en lo plassó que se 'ls concedeix, que no s' autorisarà cap enterrament en aquellas sepultu-

COMUNICAT

Sr. Director de Lo SOMATENT.

Li agrahirém se serveixi donar cabuda en lo periòdich que V. dirigeix a las següents ratillas:

Hem rebut la següent carta:

Sr. Presidente de la «Lliga Catalanista».

Muy señor nuestro: En virtud del acuerdo del comité del cual acompañamos copia, le rogamos se sirva señalarmos sitio y hora para celebrar una entrevista.

En la confianza de vernos atendidos, anticipamos gracias y nos ofrecemos de Vds. afectísimos S. S. Q. B. S. M.—Juan Vilella Estivill.—E. Valivé.—Ramón Mayner, p. o. R. Pallejá.

Hoy 12 Agosto de 1902.

A la cual hem contestat:

«Trobantse ausent lo nostre President, en reunió d' avuy, aquest C. D. s' ha ocupat de vostra comunicació, tota vegada que per la forma en que está redactada se tracta de un comunicat oficial.

Com siga que cap intervenció directe te aquesta Lliga ab Lo SOMATENT, no sabem compendre los motius ab que vos fonamenten para fernos responsables de las consecuencias que puga reportar la campanya que venen sostenint Lo SOMATENT y Las Circunstancias, campanya que Las Circunstancias, periòdich portaven del comité que representen, ha fet trascendir fins a nosaltres calificant de modo poch decorós nostra societat, y ens estranya que qui en tal concepte nos te, vinga a solicitar nostre concurs en un assumpto que per res a nosaltres nos pertany.

Malgrat això, atents com sempre, no podem rebutjar rebre vostra visita y en consecuencia ens trobareu dissapte a escoltarvos en nostre lloch Social carrer d' Amargura, número 1, lo proper dispozats a las 9 del vespre.

De Vitres, atents y s. s. q. b. v. m. P. A. del C. D. lo Secretari, Andreu Anguera.»

CRONICA

Aquesta nit donarán l'acostumat concert de cant, armonium y piano en la Cervceria Oriental los artistes senyor Josep Anguera, J. Camprubi y M. Planás, als quals los recomana la creixenta acceptació ab que lo públich los ha favorezent fins a la fetxa.

Dit concert se regirà per lo següent programa:

- «Vals» (Planás).
- «El diablo en el poder» romanza, (Barbieri).
- «La tempestad» monólogo, (Chapi).
- «Lucia» rondó, (Donizetti).
- «¡Non! Non tingannave» romanza, (A. Torrents).
- «Faust» arie, (Gounod).
- «La Czasiná» (Chapi).

En una finca del partit de la vehina ciutat fou trobat ahir un home mort, al pareixe de mort natural.

Programa de las festas que se celebrarán lo dia 15 del mes que som per la colonia del «Hotel del Centro» a l' Esploga de Francolí.

A las 6 del mati tronada y repicament general de campanas. A dos quarts de set pasadas per la música. A las 8 llimonas als 50 pobres més necessitate. A dos quarts de deu solemne missa. A dos quarts d'onze cossos d' animals. A dos quarts de 3 de la tarde diversions populars. A dos quarts de 6 gran funció de puchinel-lis. A dos quarts de set elevació de globos aerostatichs. A las deu de la nit magnífich ramellet de focs artificials per lo reputat pirotecnich Jaume Espinés y fill. Los focs y ball serán amenisats per una aplaudida banda.

Los jardins del «Hotel» estarán profusament illuminats.

Per furt de 200 canyas ha sigut detingut y posat a disposició del Jutjat de Montbríu un vehi del «Mas de Saman».

Ha sigut nomenat notari de Montblanch don Joaquim Recobes.

SUSCRIPCIÓN a plumas d' aygua de l' Empresa concessionaria para l' abasteciment d' ayguas potables de Reus.

R. Sardá Montseny 1 pluma; Carles Vilella 1/2; Antón Pascual y C. 2; Francisco Ferré 1/2; Antonia Fonts Vda. Pamies 1/2; Teresa Llebet 1/2; Joseph Maria Martorell 1/2; Joan Fortuny 1/2; Francisca Buquets Gay 1/2; Sebastiá Pujol 1/2; Francisco Bufill 1; Joseph Ploms 1; Vda. de Tomás Font 1; Virginia Pons Vda. Mata 1; Manel Cochs 1; Ramón Tella 1/2; Rosa Vila Marca 1/2; Joseph Morera 1; Joan Capdevila 1/2; Joan Montlleó 1/2.

La policia de Barcelona ha trobat a una caixa de préstams dos cortinatges dels que li robaren al Cònsul de Austria-Hungria lo dia 3 de aquet mes.

Lo somatent armat de Catalunya está compost de 41,830 personas, de aquestas 38,306 son individus y 3,524 cabos y sub-cabos.

De Lleyda s'ha rebut a Barcelona un exemplar del «Informe facultatiu» que per encàrrech de la Comissió provincial d' aquella Diputació se va fer als manicomis de Sant Boy y l' de nostra ciutat en desembre de 1902. L' envió d' aquest informe havia sigut demanat pel governador senyor Manzano.

D. Guillem Celabert Pons ha rebutjat la prossecussió del expedient miner «Trinitat» qual registre se troba inscrit en lo terme municipal de Esploga de Francolí.

En la Tesoreria d' Hisenda d' aquesta provincia, s' han rebut los titols del deute al 4 per 100 interior corresponents a la conversió dels d' exterior presentats ab facturas números 62 al 103 abdos inclusius.

Per consums se recandaren en lo dia d' ahir pessetas 1067'61.

VOLGUER ES POGUER

Y l' que vulgui se pot curar pagant després de curat. Curació de cualsevolga mal venéreo ó sífilítich. Para detalls lleigeixis a la quarta plana. «Milagrosos Confités Inyección anti-venéreo y Roob anti-sífilítich COSTANZI.»

D. MANEL DE PEÑARRUBIA

Procurador dels Tribunals

Ha traslatat son despatx a la Rambla de Sant Joan, número 30-3er. TARRAGONA

Secció comercial

Mohiment del port de Tarragona

Entradas de avans d' ahir

De Huelva y Barcelona, en 1 dia, y «Martos», ab efectes, consignat a don Antón Mas. De Génova y Barcelona, en 5 ds., y «Alemania», ab bocoy's buyts, consignat als senyors Vda. y Fills de E. Terré.

De Barcelona, en 6 hs., y «Pinta», ab transit, consignat als senyors Mac-Andrews y C.

Despatzadas

Para Génova y esc., y «Martos», ab efectes. Para Génova y esc., y «Alemania» ab efectes.

BOLSI DE REUS

Carrer Monterols, 27

Cotissació a Barcelona a las 4 de la tarde d' ahir.
Interior 72'26 Cubas del 68
Colonial 64'12 Cubas del 90

Oraneses	28'75	Amortisable	93'90
Norts	52'05	Ob. 5 p. %	Almansa 102'12
Alicants	80'50	Id. 3 p. %	Fransas 57'87
Vitalici V.	—	Id. 3 p. %	Orense 48'62
PARIS	—	MADRID	—
Exterior	—	Interior	72'35

— GIROS	—
Paris	37'25
Londres	34'57

TELEGRAMA DE PARIS	—
Exterior.	80'95
Portugués	29'65
Río Tinto	1077—
Nortes.	179—
Alicants.	279—

Se reben ordres para operacions de Bolsa. Compra y venta al centat de tota clase de valors cotisables de Bolsa. Descompte de cupons y compra de monedas de tots los paissos.

CAMBIS CORRENTS
en lo dia d' ahir, donats per la Junta Sindical del Colegi de Corredors de Comers de la plassa de Reus.

CAMBIS EXTRANJERS			
	Ops.	Diner	Paper
Londres 90 d'f.	—	34'15	—
8 d'v.	—	—	—
8 d'v.	—	34'47	—
Paris 90 d'f.	—	—	—
8 d'f.	—	—	—
«vista»	—	37'40	—
Marsella 90 d'f.	—	—	—
8 d'v.	—	—	—
«vista»	—	—	—
Perpignan 90 d'f.	—	—	—
8 d'v.	—	—	—
«vista»	—	—	—
Hamburgo 90 d'f.	—	—	—
8 d'v.	—	168'75	—

Valors locals.	Diner.	Paper.	Oper.
Gas Reusense.	—	600	—
Industrial Fariuera.	—	650	—
Banch de Reus de Descomptes y Prestams.	715	—	—
Manufacturera de Coton.	—	130	—
C. Reusense de Transvias.	—	30	—
C. Reusense de Transvias privilegiadas 5 per 100.	—	500	—

Electra Reusense. 470
Manicomi de Reus.

J. MARSANS ROE Y FILLS

REPRESENTANT, F. CABRÉ GONZALEZ
Carrer Santa Agna, 19.
Cotissació a Barcelona a las 16 d' ahir
Interior 72'27 BARCELONA
Amortisable 5 p. % 93'82 Francs 37'25
Colonial — Lliuras 34'57
Mercantil — MADRID
Norts 52' Interior 72'35
Alicants 80'50 Francs 36'96
Orenses 28'90 PARIS
Obs. Fransa 2 1/4 — Exterior 80'50
Id. Almansa 5 0/0 102'12 Norts 179—
Id. Id. ayg — Alicants 279—

Descomp'e de cupons.—Anticipó per titols. Compra y venta al contat y a passos de tota clase de valors espanyols ó extrangers.—Comprobació y gestió de son cobrocas de sortir premiats dels titols amortisables favorezent en los sorteixos ab primerer.—Suscripció a todas las emisiones é informes sobre la oportunitat y conveniencia de suscriures.—Contas corrents ab interés.—Compra de monedas d' or y bitllets detots los paissos.—Giros sobre las principals plassas.—Operacions de Bolsa.

ANUNCIS PARTICULARS

LLET PURA DE VAGA
VACAS SUISSAS
HORT DE PAU ABELLO
Se ven en lo carrer del Roser, 4.

CLÍNICA DE MASSATJE

DE P. DURÁN, METJE-CIRUJIA

Carrer Oset núm. 1, pis primer,

cantonada al de la Presó.—Reus
Ab lo massatge manual y vibratori s' obtenen rápidas y orprendents curacions en las enfermetats següents:

Articulars.—Esguinzos, Torceduras, Lumbago (lumbat), Luxacions, Fracturas, Artritis traumáticas, etc.

Nerviosas.—Insomni, Histerisme, Jaqueca (migraña), Gastralgia, Euteralgia, Sciatica, Corea (ball de San Vito), Ataxia rocomotriu, Tremolor en las mans dels escribents, etc.

Generals.—Anemias, Clorossis, Asma esencial, Palpitacions, Dispepsias, Astringions de ventre y Cálculs renals y hepátichs, etc.

AVIS

La duenya de l' antiga y acreditada fonda d' Isidro, té lo gust d' oferir a sa numerosa clientela y al públich de Reus en general, a més de cotxes para l' servey a las estacions y a domicili, luxosos y cómodos landaous, factons, carretelas y berlinas para casaments, bateijos y enteros, als preus corrents en aquesta plassa.

També lloga lleugeras y cómodas tartanas para viatjes als pobles circonvehins y als marcos.

Gabinet d' enfermetats dels ulls

DE EDUARD TELLO
Metje Oculista

Exintern, per oposició, de la Facultat de Medicina.—Ajudant de l' oculista Dr. Bios.

Horas de consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6.

De franch als pobres
CONDE DE RIUS, 11, PRINCIPAL TARRAGONA

CLÍNICA DENTAL

de Don Fulgenci Agustí Aleu

Cirujá-Dentista de la Escola de Medicina de Madrid; ex-deixeble del Dr. Almenara de Madrid y dentista del Hospital de San Pan y Santa Tecla de Tarragona et., etc.

Tractament de las enfermetats de la boca y dents. Extraccions sens dolor. Orificacions, empastes y tota clase de obturacions. Construcció de dents, dentaduras y aparatos de todas classes y empleu de tots los anastetichs avuy coneguts.

Reb a Reus tots los dilluns y divendres de 9 mati a 5 de la tarde. A Tarragona tots los dias.

Arrabal de Sta. Ana núm. 1, principal.—REUS

FONDA Y RESTAURANT D' EUROPA

DE D. ANTON BARDOY

HABITACIONS Y SERVEYS INMILLORABLES

CARRER DE EN MEDIO, 1

CASTELLÓ DE LA PLANA

DIVERSIONS PÚBLICAS

TEATRO-CIRCO

Gran companyia Gimnasta y Acrobática dirigida per don Biel Aragó.

Gran funció para avuy, estreno de la pantomina «Les enfants terribles» y debut del gos matemátich calculador y cantant.—Prententi part tots los artistes de la companyia.

IMP. CARRERAS Y VILA.

SERVEY DE FERROCARRILS

NOU HORARI

LÍNEA DELS DIRECTES

De Reus a Barcelona

Surtida Correu 4'53 matí; arribada 8'34 matí
Exprés 9'14 " " 9'14 "
Mixto 8'41 " " 1'03 trde
Merc. 12'07 " " 8'02 nit.

De Barcelona a Reus

Surtida Merc. 5'15 matí; arribada 3'06 trde
Mixto 6'01 " " 11'30 matí
Correu 9'47 " " 1'05 trde
Omb. 12'35 " " 5'32 "
Mixto 2'26 trde. " 7'11 "
Exprés 7'26 " " 9'38 nit.

De Reus a Saragossa

Surtida Correu 1'35 trde; arribada 8'35 nit.
Mixto 7'57 " " 8'36 matí
Exprés 9'44 nit " 3'01 "
Merc. 3'36 trde. " 11'54 nit.

Dels dos darrers lo primer no mes arriba a Casp y lo segon a Mora.

De Saragossa a Reus

Surtida Exprés 1'50 matí; arribada 6'59 matí
Correu 7 " " 2'06 trde
Mixto 10'05 nit " 8'11 matí
Merc. 6'38 matí " 11'27 "
6'59 trde " 10'15 nit.

Dels dos darrers lo primer surt de Casp y lo segon de Mora.

LÍNEA DEL NORT

De Reus a Lleyda

Surtida Correu 8'29 matí; arribada 11'35 matí
Mixto 6'05 trde. " 9'57 nit
Merc. 1'45 " " "

Lo tren que va col·locat en últim terme no més arriba a Vimbodí.

De Lleyda a Reus

Surtida Mixto 5'28 matí; arribada 9'29 matí.
Correu 4'05 trde. " 7'09 trde.
Merc. " " 1'39 " "

Lo tren que va col·locat en últim terme surt de Vimbodí.

De Reus a Tarragona

Surtida Mixto 8'16 matí; arribada 8'45 matí.
" 9'44 " " 10'18 "
Merc. 2'30 trde. " 3'05 trde.
Correu 7'17 " " 7'48 " "

De Tarragona a Reus

Surtida Correu 7'45 matí; arribada 8'15 matí.
Merc. 12'22 trde. " 1' " trde.
Mixto 5'08 " " 5'46 "
" 8' " nit. " 8'38 nit.

FERRO-CARRIL ECONOMICH DE REUS A SALOU
Servey de trens que regeix desde el dia 6

de Juliol de 1902 y notas útils pels viatgers.

Sortidas de Reus: al matí 4'10, 5'45, 7'20, 8'09, 9'10, 10'00, 11'03, 12'35
A la tarde a las 2'47, 3'29, 4'11, 4'53, 5'35, 6'17, 6'59 y 39.

Sortidas de Salou: al matí a las 4'56, 6'30, 7'21, 8'10, 9'11, 10'01, 11'04. A la tarde a las 2'48, 3'30, 4'12, 4'54, 5'36, 6'18, 7'00 y 8'30.

Notas: Tots los trens s'aturan als puestos de costúm menos los que surten de Reus a la tarde a las 3'25, 4'07, 4'49 y 6'13 y is que surten de Salou a la tarde a las 3'30, 4'12, 4'54 y 6'18.

Los que surten de Reus a las 4'10 matí y 6'17 tarde, enllasen a Salou ab los que van de Valencia a Tarragona y is de las 9'10 matí y 2'47 tarde, ab los que s' dirigen en de Tarragona a Valencia.

Los que surten de Salou a las 4'56 matí y 7'40 tarde, recullen para Reus los viatgers que venen de Valencia y is de las 2'48 y 4'12, recollen los que venen de Tarragona.



MILAGROSOS CONFITS

ó injecció antivenérea y roob antisifilitich

COSTANZI

Mils y mils de celebritats mélicas, després d'una llarga experiencia, s'han convenut y certificat, que pera curar radicalment ab dos ó tres dias la purgació recient y ab cinch ó sis dias la crónica, gota militar, úlceras, fuix blanch de las donas, arenilla, catarro de la "vejiga", escossors uretrals, cálculs, retencions d'orina, y ab 20 ó 30 dias los extremiments nretrals (estrechez) encar que sigan crónicas de més de 20 anys, evitant las perillisissimas sondas. no hi ha medicament més milagrós que'ls CONFITS ó Injeccions Costanzi.

També certifiican que pera curar qualsevol enfermetat Sifilitica ó herpética, en vista de que lo Iodo y el Mercuri son perjudicials pera la salut, res millor que'l ROOB COSTANZI; puig no sols cura radicalment la sifilis y herpes, sino que extren los mals efectes que produheixen aquestas substancias, que, com ja es sapigt, cansan enfermetats no molt fáciles de curar. A. Salvati mostanzi, carrer de la Diputació, 435, Barcelona, segur del bon éxit d'aquets especifichs; per Cedi del tractament especial ab éll, admet als increduls, lo pago després de curats.

Preu de la Injecció, pessetas 4. Confits anti-venéreos i era'ls qui no vulgan usar injeccions, pessetas 5. Roob anti-sifilitich y anti-herpétich, pessetas 4.

De venta en todas las bonas farmacias. A Reus: en la de D. Antón Serra, Arrabal de Santa Agna, núm. 80; Doctor Carpa, Plassa de Prim y Arrabal de Santa Agna, 2 y en la Droguería de D. Francesch Freixa, Plassa de Prim, núm. 1.

Consultas mélicas a Barcelona: Carrer Diputació, 435, entresol 2.º tots los dilluns, dimecrés y divendrés a las 12.

Societat general de Transports marítims a vapor de Marsella

SERVEYS DEL MES DE AGOST DEL 1902

LÍNEA DIRECTA PERA EL RIO DE LA PLATA

Sortirà de Barcelona lo 21 de Agost directament pera Montivideo y Buenos Ayres lo magnífich y rápit vapor francés

ALGERIE

Consignataris a Barcelona, Ripol y Companyia., Dormitori de Sant Francesch, 25, principal.—BARCELONA.

GRAN FONDA DE EUROPA

DE TORTOSA

A CARRECH DE

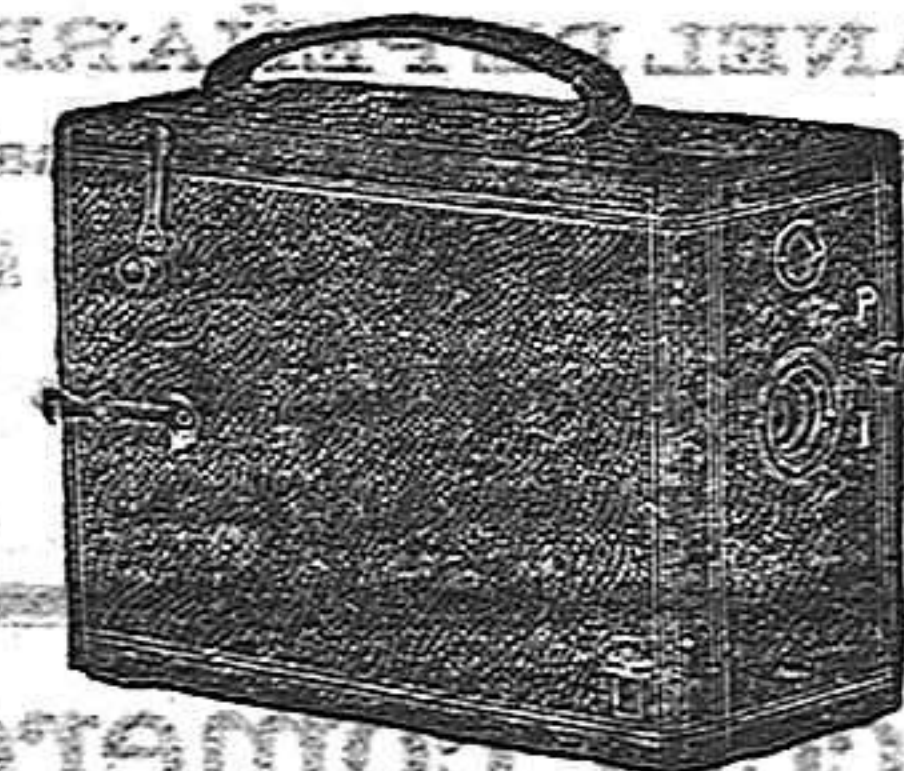
D. M. ZARAGOZA

Situada en carrer centrich ab cotxes a tots los trens

BONAS HABITACIONS Y ESMERAT SERVEY

FOTOGRAFOS Y AFICIONATS

A LA FOTOGRAFIA



La casa Martra acaba de rebre un nombrós sortit dels ultims adelantos en material fotogràfic. Paper Bromidry ab lo que s'obtenen las mellors probas artísticas, tant en brillantés com en mate. Máquinas y accessoris desde 12 pessetas per amunt. Productes garantits per ensajarlos la casa. abans d'esser posats en vnda. Ademés hi ha un gran surtit en Máquinas, Cortulinas, Disfumadors, Linternas, Prempas, Cubetas, Tripodes y de tot lo de més concernient al ram fotogràfic. Placas Westendop & Wehner y Lumiere de todas midas. Revelador Martra ab lo cual s'obtenen las negativas ab una claretat de detall admirable per ser sempre de rescan preparació. Viratje fizador Martra; no s'altera per més temps que tinga y es un dels millors per tots los papers al citrat de plata. També s'preparan banys de viratje ó revelador ó gust del senyors aficionats, siga per la classe de papers ó placas que vulguin. Laboratori per aficionats provehit de tots los adelantos y a disposició dels clients de la casa sense cobrar cap classe de retribució.

No compreu sense abans visitar la casa

MARTRA

GALANAS, 6, DROGUERIA, REUS



Certificat núm. 9.909
Don Joseph Muñoz, Metge Titular de Vergel, districte de Denia.
Certifico: Que desde fa dos meses yinch formulant l'Elixir Verdi, havent obtingut molt favorables resultats, especialment en una dona casada de nou que venia sufrint una pertinás gastralgia, conseqüencia de lo qual havia experimentat digestions difícils, pérdas de forsas, continuu estranyiment y constants desvaneyments.

Ab l'ús de tres pots d'Elixir Verdi he observat tan gran millora que, pot dirse, está ja completament bona.
Lo que tinch lo gust de comunicar pera satisfacció de vostés y estiml dels patients.
Joseph Muñoz, metge cirurgiá.
Se ven en todas las farmacias
PREU 2 PESSETAS

Agent general a Reus, Joseph Martorell, S. en C.—Carrer Monterels núm. 30.

ELECTRO-MOTORS Y DINAMOS

de grans rendiments pera tota classe de industrias, del sistema mes perfeccionat, havent obtingut maravillosos resultats que superan mos desitjos. Així, donchs, puch ab tota seguritat oferir a mos clients y al públich en general, la absoluta garantia de mos Electro-Motors y Dinamos.

TRULLÁS.-BARCELONA

Máquina de corrent alternativa pera la utilizació d'energia a gran distancia.
Instalació completa de centrals. Iluminació en poblacions.

ASCENSORS Y MONTACARGAS

GRAN ECONOMIA EN PREUS

Per catálachs y prospectes lo representant de las provincias de Lleyda y Tarragona
Andreu Caizal.—REUS.



LAGRESHAM

COMPANIA INGLESA

de seguros sobre la vida y de rentas vitalicias

FUNDADA L'ANY 1848

Pólissas indisputables—Beneficis capitalissats
Primas molt moderadas

La Gresham té constituit lo dipòsit-exigit per las Lleys fiscals vigen's com garantia per los seus assegurats a Espanya.

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, BARCELONA

Inspector del Districte: D. Eduard Amell Amell.

A Reus: dirijirse a don LLUIS DE PEDRO, Plasa de Prim.



LA PALATINE

Companya inglesa

de segurs contra incendis, explosions y accidents

Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.
A Reus: dirijirse a D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.